

Šis dokuments ir izveidots vienīgi dokumentācijas nolūkos, un iestādes neuzņemas nekādu atbildību par tā saturu

► **B**

KOMISIJAS DIREKTĪVA 2003/91/EK

(2003. gada 6. oktobris),

kurā izklāstīti īstenošanas noteikumi, ar ko piemēro 7. pantu Padomes Direktīvā 2002/55/EK attiecībā uz raksturīgajām pazīmēm, kas obligāti jāaptver pārbaudē, un obligātajiem nosacījumiem dažādu dārzeņu sugu šķirņu pārbaudei

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(OV L 254, 8.10.2003., 11. lpp.)

Grozīta ar:

Oficiālais Vēstnesis

		Nr.	Lappuse	Datums
► <u>M1</u>	Komisijas Direktīva 2006/127/EK (2006. gada 7. decembris)	L 343	82	8.12.2006.
► <u>M2</u>	Komisijas Direktīva 2007/49/EK (2007. gada 26. jūlijs)	L 195	33	27.7.2007.
► <u>M3</u>	Komisijas Direktīva 2008/83/EK (2008. gada 13. augusts)	L 219	55	14.8.2008.
► <u>M4</u>	Komisijas Direktīva 2009/97/EK (2009. gada 3. augusts)	L 202	29	4.8.2009.



KOMISIJAS DIREKTĪVA 2003/91/EK

(2003. gada 6. oktobris),

kurā izklāstīti īstenošanas noteikumi, ar ko piemēro 7. pantu Padomes Direktīvā 2002/55/EK attiecībā uz raksturīgajām pazīmēm, kas obligāti jāaptver pārbaudē, un obligātajiem nosacījumiem dažādu dārzeņu sugu šķirņu pārbaudei

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 2002. gada 13. jūnija Direktīvu 2002/55/EK par dārzeņu sēkļu tirdzniecību⁽¹⁾, kas grozīta ar Direktīvu 2003/61/EK⁽²⁾, un jo īpaši tās 7. panta 2. punkta a) un b) apakšpunktu,

tā kā:

- (1) Komisijas 1972. gada 14. aprīļa Direktīvā 72/168/EEK, ar ko nosaka dārzeņu šķirņu pārbaudes raksturīgās pazīmes un obligātos nosacījumus⁽³⁾, kas grozīta ar Direktīvu 2002/8/EK⁽⁴⁾, ievērojot šķirņu oficiālo iekļaušanu dalībvalstu katalogos, ir noteiktas raksturīgās pazīmes, kas obligāti jāaptver dažādu sugu pārbaudēs, kā arī prasību minimums pārbažu veikšanai.
- (2) Attiecībā uz dažām sugām Kopienas Augu šķirņu biroja (CPVO) administratīvā padome, kas izveidota ar Padomes 1994. gada 27. jūlija Regulu (EK) Nr. 2100/94 par Kopienas augu šķirņu aizsardzību⁽⁵⁾, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1650/2003⁽⁶⁾, ir izdevusi pārbaudes vadlīnijas par šķirņu pārbaudes nosacījumiem.
- (3) Pārbaudes vadlīnijas, ar ko nosaka šķirņu pārbaudes nosacījumus, pastāv starptautiskā līmenī. Jaunu augu šķirņu aizsardzības starptautiskā savienība (UPOV) ir izstrādājusi pārbaudes vadlīnijas.
- (4) Direktīva 72/168/EEK tika grozīta ar Direktīvu 2002/8/EK, lai nodrošinātu CPVO pārbaudes vadlīniju atbilstību šķirņu pārbaudes nosacījumiem ar nolūku tās iekļaut dalībvalstu šķirņu nacionālajos katalogos, ciktāl bija noteiktas CPVO pārbaudes vadlīnijas. Kopš tā laika CPVO ir izdevis vadlīnijas par vairākām citām sugām.
- (5) Ir ieteicams nodrošināt CPVO pārbaudes vadlīniju atbilstību šķirņu nosacījumiem ar nolūku tās iekļaut dalībvalstu nacionālajos katalogos.
- (6) Ir ieteicams izstrādāt Kopienas sistēmu, balstoties uz UPOV pārbaudes vadlīnijām tiktāl, ciktāl CPVO vēl nav izstrādājis konkrētas vadlīnijas. Attiecīgās valsts tiesību aktus piemēro tām sugām, kas nav paredzētas šajā direktīvā.
- (7) Tādēļ Direktīva 72/168/EEK ir jāatceļ.
- (8) Šajā direktīvā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Pastāvīgās lauksaimniecības, dārzkopības un mežsaimniecības sēkļu un pavairošanas materiāla komitejas atzinumu,

⁽¹⁾ OV L 193, 20.7.2002., 23. lpp.

⁽²⁾ OV L 165, 3.7.2003., 23. lpp.

⁽³⁾ OV L 103, 2.5.1972., 6. lpp.

⁽⁴⁾ OV L 37, 7.2.2002., 7. lpp.

⁽⁵⁾ OV L 227, 1.9.1994., 1. lpp.

⁽⁶⁾ OV L 245, 29.9.2003., 28. lpp.

▼B

IR PIEŅĒMUSI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

1. Dalībvalstis Direktīvas 2002/55/EK 3. panta 2. punkta nozīmē paredz nacionālajā katalogā iekļaut tās dārzeņu sugu šķirnes, kas atbilst 2. punktā izklāstītajām prasībām.
2. Attiecībā uz atšķirīgumu, stabilitāti un viendabīgumu:
 - a) sugas, kas uzskaitītas I pielikumā, atbilst nosacījumiem, kuri izklāstīti Kopienas Augu šķirņu biroja (CPVO) administratīvās padomes atšķirīguma, stabilitātes un viendabīguma pārbaūžu protokolos un minēti norādītajā pielikumā;
 - b) sugas, kas uzskaitītas II pielikumā, atbilst pārbaudes vadlīnijām attiecībā uz Jaunu augu šķirņu aizsardzības starptautiskās savienības (UPOV) atšķirīguma, stabilitātes un viendabīguma pārbaūžu veikšanu, kuras minētas norādītajā pielikumā.

2. pants

Visas šķirņu pazīmes 1. panta 2. punkta a) apakšpunkta nozīmē un jebkuras raksturīgās pazīmes, kuras 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā minētajās pārbaudes vadlīnijās atzīmē ar zvaigznīti (*), nosakot, ka raksturīgās pazīmes ievērošana netiek padarīta par neiespējamu, izsakot jebkuru citu raksturīgu pazīmi, un nosakot, ka raksturīgās pazīmes izteikšanu nekavē vides apstākļi, atbilstoši kuriem veic pārbaudi.

3. pants

Dalībvalstis nodrošina, lai attiecībā uz I un II pielikumā minētajām sugām pārbaūžu laikā tiktu ievērots prasību minimums izmēģinājumu noteikumu un augšanas apstākļu pārbaūžu veikšanai, kā paredzēts šajos pielikumos minētajās pārbaudes vadlīnijās.

4. pants

Direktīvu 72/168/EEK atceļ.

5. pants

1. Dalībvalstīs stājas spēkā normatīvie un administratīvie akti, kas vajadzīgi, lai vēlākais līdz 2004. gada 31. martam nodrošinātu atbilstību šai direktīvai. Dalībvalstis par to tūlīt informē Komisiju.

Kad dalībvalstis pieņem šos tiesību aktus, tajos iekļauj atsauci uz šo direktīvu vai šādu atsauci pievieno to oficiālajai publikācijai. Dalībvalstis nosaka, kā izdarāma šāda atsauce.

2. Dalībvalstis dara Komisijai zināmus galvenos to savu tiesību aktu noteikumus, ko tās pieņem jomā, kuru reglamentē šī direktīva.

6. pants

1. Ja, stājoties spēkā šai direktīvai, šķirnes nav pieņemtas iekļaušanai kopējā dārzeņu šķirņu katalogā un oficiālās pārbaudes sākās pirms minētās dienas, tad saskaņā ar:

- a) Direktīvas 72/168/EEK noteikumiem vai
- b) CPVO vadlīniju, kas uzskaitītas I pielikumā, noteikumiem, vai UPOV vadlīniju, kas uzskaitītas II pielikumā noteikumiem, atkarībā no sugām

▼B

uzskata, ka attiecīgās šķirnes atbilst šīs direktīvas prasībām.

2. Šā panta 1. punktu piemēro tikai tad, ja izmēģinājumu rezultātā tiek secināts, ka šķirnes atbilst noteikumiem, kas izklāstīti:

- a) Direktīvā 72/168/EEK vai
- b) CPVO vadlīnijās, kas minētas I pielikumā, vai II pielikumā uzskaitītajās UPOV vadlīnijās atkarībā no sugām.

7. pants

Šī direktīva stājas spēkā septītajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

8. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

▼M4

I PIELIKUMS

Direktīvas 1. panta 2. punkta a) apakšpunktā minēto sugu saraksts, kurām jāatbilst CPVO pārbauzu protokoliem

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	CPVO protokols
<i>Allium cepa</i> L. (Cepa grupa)	Sīpoli un dārza sīpoli	TP 46/2, 1.4.2009
<i>Allium cepa</i> L. (Aggregatum grupa)	Šalotes	TP 46/2, 1.4.2009
<i>Allium porrum</i> L.	Puravi	TP 85/2, 1.4.2009
<i>Allium sativum</i> L.	Ķiploki	TP 162/1, 25.3.2004
<i>Allium schoenoprasum</i> L.	Maurloki	TP 198/1, 1.4.2009
<i>Apium graveolens</i> L.	Selerijas	TP 82/1, 13.3.2008
<i>Apium graveolens</i> L.	Sakņu selerijas	TP 74/1, 13.3.2008
<i>Asparagus officinalis</i> L.	Sparģeļi	TP 130/1, 27.3.2002
<i>Beta vulgaris</i> L.	Bietes, ieskaitot <i>Cheltenham</i> bietes	TP 60/1, 1.4.2009
<i>Brassica oleracea</i> L.	Ziedkāposti	TP 45/1, 15.11.2001
<i>Brassica oleracea</i> L.	Sparģeļkāposti jeb brokoļi	TP 151/2, 21.3.2007
<i>Brassica oleracea</i> L.	Briseles kāposti	TP 54/2, 1.12.2005
<i>Brassica oleracea</i> L.	Kolrābji	TP 65/1, 25.3.2004
<i>Brassica oleracea</i> L.	Savojas kāposti, baltie galviņkāposti un sarkanie galviņkāposti	TP 48/2, 1.12.2005
<i>Brassica rapa</i> L.	Ķīnas kāposti	TP 105/1, 13.3.2008
<i>Capsicum annum</i> L.	Sīvie dārzeņpipari vai dārzeņpipari	TP 76/2, 21.3.2007
<i>Cichorium endivia</i> L.	Krokaino un platlapu endīvijās	TP 118/2, 1.12.2005
<i>Cichorium intybus</i> L.	Sakņu cigoriņi	TP 172/2, 1.12.2005
<i>Cichorium intybus</i> L.	Vitlufa cigoriņi	TP 173/1, 25.3.2004
<i>Citrullus lanatus</i> (Thumb.) Matsum. et Nakai	Arbūzi	TP 142/1, 21.3.2007
<i>Cucumis melo</i> L.	Melones	TP 104/2, 21.3.2007
<i>Cucumis sativus</i> L.	Gurķi un īsaugļu gurķi	TP 61/2, 13.3.2008
<i>Cucurbita pepo</i> L.	Kabači vai tumšzaļie kabači	TP 119/1, 25.3.2004
<i>Cynara cardunculus</i> L.	Artišoki un lapu artišoki	TP 184/1, 25.3.2004
<i>Daucus carota</i> L.	Galda burkāni un lopbarības burkāni	TP 49/3, 13.3.2008
<i>Foeniculum vulgare</i> Mill.	Fenheļi	TP 183/1, 25.3.2004
<i>Lactuca sativa</i> L.	Dārza salāti	TP 13/4, 1.4.2009
<i>Lycopersicon esculentum</i> Mill.	Tomāti	TP 44/3, 21.3.2007
<i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Pētersīļi	TP 136/1, 21.3.2007
<i>Phaseolus coccineus</i> L.	Daudzziedu pupiņas	TP 9/1, 21.3.2007
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Krūmu pupiņas un kāršu pupiņas	TP 12/3, 1.4.2009

▼ **M4**

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	CPVO protokols
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Šķautnainie zirņi, lobāmie zirņi un cukur-zirņi	TP 7/1, 6.11.2003
<i>Raphanus sativus</i> L.	Redīsi	TP 64/1, 27.3.2002
<i>Solanum melongena</i> L.	Baklažāni	TP 117/1, 13.3.2008
<i>Spinacia oleracea</i> L.	Spināti	TP 55/2, 13.3.2008
<i>Valerianella locusta</i> (L.) Laterr.	Lauka salāti	TP 75/2, 21.3.2007
<i>Vicia faba</i> L. (partim)	Dārza pupas	TP Broadbean/1, 25.3.2004
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Cukurkukurūza un uzplīstošā kukurūza	TP 2/2, 15.11.2001

Šo protokolu teksts atrodams CPVO tīmekļa vietnē (www.cpvo.europa.eu).

▼ M4

II PIELIKUMS

Direktīvas 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā minēto sugu saraksts, kurām jāatbilst UPOV pārbaucēju vadlīnijām

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	UPOV vadlīnijas
<i>Allium fistulosum</i> L.	Lielloku sīpoli	TG/161/3, 1.4.1998
<i>Beta vulgaris</i> L.	Mangoldi vai lapu bietes	TG/106/4, 31.3.2004
<i>Brassica oleracea</i> L.	Virziņkāposti	TG/90/6, 31.3.2004
<i>Brassica rapa</i> L.	Rāceņi	TG/37/10, 4.4.2001
<i>Cichorium intybus</i> L.	Liellapu cigoriņi vai itāļu cigoriņi	TG/154/3, 18.10.1996
<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne	Lielaugļu ķirbji	TG/155/4, 28.3.2007
<i>Raphanus sativus</i> L.	Rutki	TG/63/6, 24.3.1999
<i>Rheum rhabarbarum</i> L.	Rabarberi	TG/62/6, 24.3.1999
<i>Scorzonera hispanica</i> L.	Melsakne	TG/116/3, 21.10.1988

Šo vadlīniju teksts atrodams UPOV tīmekļa vietnē (www.upov.int).